

Our Lady of the Mountains

Roman Catholic Church in Jackson, WY



**Second Sunday in
Ordinary Time**

January 14, 2024



**Il Domingo del
Tiempo Ordinario**

14 de Enero, 2024

MASS INTENTIONS

Saturday, January 13

8:00 a.m.

Deceased Lynch Family +

5:30 p.m.

All Souls +

Sunday, January 14

8:00 a.m.

OLM Parishoners and Visitors

10:00 a.m.

Bernice Voigt +

12:00 p.m. (Spanish) Adelina Castaño Martinez +, Teresa Porras +, Sebastian Muñoz +, Maria Hernandez Bernal +

Monday, January 15

8:00 a.m.

All Souls +

Tuesday, January 16

8:00 a.m.

No mass, communion service

Wednesday, January 17

8:00 a.m.

No mass, communion service

Thursday, January 18

8:00 a.m.

No mass, communion service

5:30 p.m.

No mass, communion service

Friday, January 19

8:00 a.m.

Deceased Lynch Family +

7:00 p.m. (Spanish)

Jose Matias Perez Perez +, Rebeca Ramos Garcia +

Saturday, January 20

8:00a.m.

All Souls +

5:30p.m.

Emerson Teer + & Dee Sakowicz +

Sunday, January 21

8:00 a.m.

OLM Parishoners and Visitors

10:00 a.m.

Steve Marsteller +

12:00 p.m. (Spanish)

Mass Intentions and Prayer List: If you would like to add someone to the prayer list or have a Mass offered for a specific intention, contact the parish office. If you would like a Mass offered on a specific date, contact the parish office at least six months prior to that date.



Homebound Ministry



To all parishioners: If you are homebound and would like to receive the sacraments or a visit from a priest, or if you are aware of someone who needs a check-in, please contact the office. Para todos los feligreses: Si está confinado en su hogar y le gustaría recibir los sacramentos o la visita de un sacerdote, o si sabe que alguien necesita registrarse, comuníquese con la oficina.



Prayer

For the Living

Please pray for yourself, your neighbor, a loved one who may be struggling or rejoicing in the journey we call life.

Healing Intentions

Ed DeTemple, Patrick Sullivan, Rosanne Brandau, James De Temple, Parker Felton, Gap Pucci, Al Parker, Camila Sanchez, Anna Nolan, Denise Dodd, Kevin Chappell, Hudson Anselmi

Souls of the Departed

Anthony Philipe Medina, Jeff Pickerson Henderson, Herminio Ramirez, Emilio Ramirez, Alice Ramos, Marlene Beebe

January 20– January 21

Lectors:

5:30 pm: Karen Rockey

8:00 am: Nancy Palomba & Tom McCauley

10:00am: Barbara McPeak, Lourdes Santiago

12:00 pm: Wendy Martinez, Yenni

Eucharistic Ministers:

5:30 pm: Bill & Martha Best

8:00 am: Stuart Palmer

10:00am: Tote Turner, Lesley Williams Gomez, Avelina Zarate, Abigail Nava Aburto

12:00 pm: Cristina Sanchez, Viridiana, Alicia Aguilar, Pablo Arellano, Victor Izompa, Marisol Ramirez, Lucero

**Collection
Information for
December**

Current Month

Collected \$ 165,036

Current Month YTD

Collected \$ 460,371

Current Month Budgeted

\$56,000

Current Month YTD

Budgeted

\$336,000



Online Giving

TEXT-TO-GIVE

Text amount to: (307) 317-5554

Giving online is an option! Please visit our website and click on the "online giving" link at the bottom of the homepage. Your contributions are greatly appreciated.



(307) 733-2516



lizzetolm@gmail.com



Follow: Our Lady of the Mountains Page



@OLMCatholic



@olmcatholic



www.olmcatholic.org



myParish App: Download app to access daily readings



Text: MOUNTAINFAMILY to 84576 to receive parish updates

Doers of the Word Second Sunday in Ordinary Time January 14, 2024

What gets you out of bed in the morning?

Which are you more comfortable saying: "Speak, Lord, for your servant is listening," or "Listen Lord, for your servant is speaking?"

Today's readings are about being called to do something specific in life. We just celebrated Christmas-Epiphany-Baptism when God gifted humanity with a child who grew up and at the age of thirty was baptized by John. Jesus received his identity as Messiah at that moment and his mission would be to all of humanity. These two moments are important in our lives at baptism also: Identity and mission. We become sons and daughters of God the Father and sisters and brothers to Jesus Christ. Our mission is to proclaim the good news to everyone(!) - even to those who won't listen.

We all have work to do. The Hebrew word for work, AVODAK, is also the word for prayer. St. Benedict chose ORA ET LABORA as his motto: pray and work.

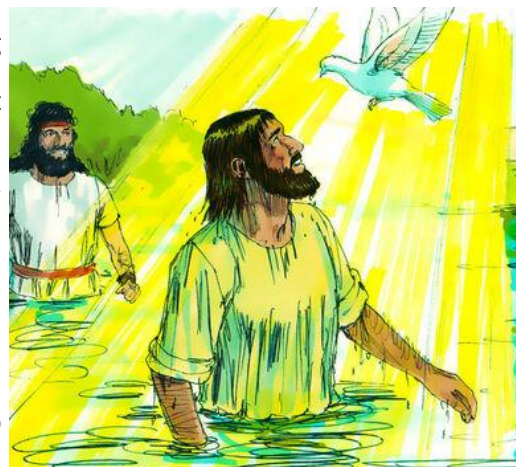
In the fourteenth century, St. Catherine of Siena said, "Be who God meant you to be, and you will set the world on fire." Finding our vocation is a journey. Since, for most of us, God's call is not clear as it was for Samuel, how do we discern our vocation? How do we know where and who our gifts are to be directed?

One way is to read the lives of the saints, especially our modern day saints. (Another way is to pray.)

Kate Hennessy's biography of her grandmother, Dorothy Day is a powerful vocation story. She was a radical pacifist, advocate for the homeless, Catholic convert who abandoned bohemian life, left the man she loved, and embraced poverty.

Jesuit Pedro Arrupe once said, "Nothing is more practical than finding God, that is, than falling in love in a quite absolute, final way. What you are in love with, what seizes your imagination, will affect everything. It will decide what will get you out of bed in the morning, what you do with your evenings, how you spend your weekends, what you read, who you know, what breaks your heart, and what amazes you with joy and gratitude. Fall in love, stay in love, and it will decide everything."

I am grateful for the two loves I have: The Benedictine Way of life and the priesthood. What are your loves?



Hacedores de la Palabra Segundo Domingo del Tiempo Ordinario 14 de enero de 2024

Qué te saca de la cama en la mañana?

¿Con qué te sientes más cómodo diciendo: "Habla Señor, que tu siervo escucha" o "Escucha Señor, que tu siervo habla"?

Las lecturas de hoy tratan sobre el llamado a hacer algo específico en la vida. Acabamos de celebrar la Navidad-Epifanía-Bautismo cuando Dios regaló a la humanidad un niño que creció y a la edad de treinta años fue bautizado por Juan. Jesús recibió su identidad como Mesías en ese momento y su misión sería para toda la humanidad. Estos dos momentos son importantes también en nuestra vida en el bautismo: identidad y misión. Nos convertimos en hijos e hijas de Dios Padre y hermanas y hermanos de Jesucristo. Nuestra misión es proclamar las buenas nuevas a todos (!), incluso a aquellos que no quieren escuchar.

Todos tenemos trabajo que hacer. La palabra hebrea para trabajo, AVODAK, es también la palabra para oración. San Benito eligió como lema ORA ET LABORA: orar y trabajar.

En el siglo XIV, Santa Catalina de Siena dijo: "Sé quien Dios quiso que fueras y prenderás fuego al mundo". Encontrar nuestra vocación es un camino. Dado que para la mayoría de nosotros el llamado de Dios no es claro como lo fue para Samuel, ¿cómo discernimos nuestra vocación? ¿Cómo sabemos hacia dónde y a quién van dirigidos nuestros dones?

Una forma es leer las vidas de los santos, especialmente los de nuestros días modernos. (Otra forma es orar).

La biografía de Kate Hennessy sobre su abuela, Dorothy Day, es una poderosa historia de vocación. Era una pacifista radical, defensora de las personas sin hogar, católica convertida que abandonó la vida bohemia, abandonó al hombre que amaba y abrazó la pobreza.

El jesuita Pedro Arrupe dijo una vez: "Nada es más práctico que encontrar a Dios, es decir, que enamorarse de una manera absolutamente absoluta y definitiva. Lo que te enamora, lo que se apodera de tu imaginación, lo afectará todo. Decidirá qué te sacará de la cama por la mañana, qué harás por las tardes, cómo pasarás los fines de semana, qué leerás, a quién conocerás, qué te romperá el corazón y qué te sorprenderá de alegría y gratitud. Enamórate, mantente enamorado y eso decidirá todo".

Estoy agradecido por los dos amores que tengo: el estilo de vida benedictino y el sacerdocio. ¿Cuáles son tus amores?

Living and Giving

We have ALMOST achieved our target of \$116,000 for the 2023 campaign (only \$750 short!). Thanks to all who have contributed to this important effort that helps sustain our Diocese across Wyoming. If you haven't already participated, please help push us over our target -Tom Botts, Chairman of OLM Finance Council

Vivir y dar

CASI hemos logrado nuestro objetivo de \$116,000 para la campaña de 2023 (¡sólo nos faltan \$750!). Gracias a todos los que han contribuido a este importante esfuerzo que ayuda a sostener nuestra Diócesis en todo Wyoming. Si aún no ha participado, ¡ayúdenos a superar nuestro objetivo -Tom Botts, presidente del Consejo Financiero de OLM



The Eucharist

"The Eucharist is alive. If a stranger who knew nothing about the Eucharist were to watch the way we receive, would he know this? When you and I approach the Eucharist, does it look like we believe we are about to take into our bodies the living person, Jesus Christ, true God and true man? How many times, Lord, have I forgotten that the Eucharist is alive! As I wait in line to receive you each day, am I thinking about how much you want to unite yourself with me? Am I seeing your hands filled with the graces you want to give me? Am I filled with awe and gratitude that you love me so much as to actually want to come to me in this incredibly intimate way? Or am I distracted, busy with other thoughts, preoccupied with myself and my agendas for the day? How many times, Jesus, have I made you sad, mindlessly receiving you into my body, into my heart, with no love and no recognition of your love? How many times have I treated you as a dead object? The Host that we receive is not a thing! It's not a wafer! It's not bread! It's a person – He's alive!"

La Eucaristía

"La Eucaristía está viva. Si un extraño que no sabía nada sobre la Eucaristía observara la forma en que la recibimos, ¿lo sabría? Cuando tú y yo nos acercamos a la Eucaristía, ¿parece que creemos que estamos a punto de recibir en nuestros cuerpos a la persona viva, Jesucristo, verdadero Dios y verdadero hombre? ¡Cuántas veces, Señor, me he olvidado que la Eucaristía está viva! Mientras espero en la fila para recibirte cada día, ¿estoy pensando en cuánto deseas unirme a mí? ¿Estoy viendo tus manos llenas de las gracias que quieres darme? ¿Estoy lleno de asombro y gratitud porque me amas tanto como para querer venir a mí de esta manera increíblemente íntima? ¿O estoy distraído, ocupado con otros pensamientos, preocupado por mí mismo y mis agendas del día? ¿Cuántas veces, Jesús, te he entristecido recibéndote sin pensar en mi cuerpo, en mi corazón, sin amor y sin reconocimiento de tu amor? ¿Cuántas veces te he tratado como a un objeto muerto? ¡La Hostia que recibimos no es una cosa! ¡No es una oblea! ¡No es pan! Es una persona. ¡Está vivo!



No Daily Mass Jan 16th-18th

There will be no daily Masses on Tuesday through Thursday, January 16th - 18th. The priests will be in Casper for the January Institute. There will be a Communion Service on those days at the regularly scheduled Mass times. Adoration on January 18th will occur as normal.



No habrá misa diaria del 16 al 18 de enero

No habrá misas diarias del martes al jueves 16 al 18 de enero. Los sacerdotes estarán en Casper para el Instituto de enero. Habrá un servicio de comunión esos días en los horarios de misa programados regularmente. La adoración el 18 de enero se llevará a cabo con normalidad.

Knights of Columbus Pancake Breakfast.

Join us next Sunday for our pancake breakfast following the 10am Mass! Come and enjoy a delicious breakfast after Mass!

Desayuno de panqueques de Caballeros de Colón.

¡Únase a nosotros este domingo para nuestro desayuno de panqueques después de la Misa de las 10 a. m.! ¡Ven y disfruta de un delicioso desayuno después de Misa!

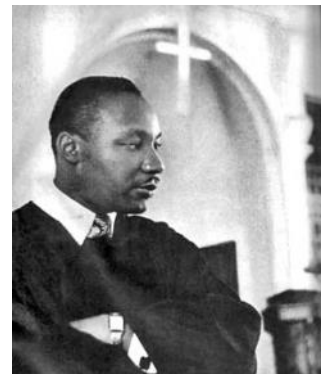


Happy Martin Luther King Jr Day!

Parish Office will be closed on Monday, January 15th 2024, In Observance of MLK Jr. Day!

¡Feliz día de Martin Luther King Jr.!

La oficina parroquial estará cerrada el lunes 15 de enero de 2024, ¡En la observancia del día de MLK Jr.!



La Hora Santa

Nuestra Señora de las Montañas, Te invita a una noche de Adoracion Eucaristica! Acompañanos a Orar, Adorar y Alabar al Rey de Reyes! Jueves 18 de enero a las 4:30pm. Ven y únete en esta gran bendición. El Señor todo poderoso te espera!

The Holy Hour

Our Lady of the Mountains, Invites you to a night of Eucharistic Adoration! Join us to Pray, Worship and Praise the King of Kings! Thursday, January 18 at 4:30pm. Come and join us in this great blessing. The almighty Lord awaits you!



Comunidad Latina

Ten a la imagen de Nuestra Virgencita de Guadalupe en casa!

Seguimos invitando a la comunidad a que se anote para llevar la imagen de Nuestra Virgen de Guadalupe y hacer el rosario todos los días en casa. Los interesados, por favor anotarse con Maria Felix Leon.



Rosario de la Divina Misericordia

Estaremos rezando el Rosario de la Divina Misericordia todos los viernes a las 3pm. Los que tengan la disponibilidad de acompañarnos y gusten asistir son bienvenidos

Divine Mercy Rosary

We will be praying the Divine Mercy Rosary every Friday at 3pm. Those who have the availability to join us and like to attend are welcome . **Will be lead in Spanish**



Rosario a Nuestra Madre Maria

Invitamos a todos a participar a rezar el rosario a nuestra Madre Maria, todos los domingos antes de la misa de la 12:00 PM para los que gusten participar. Nos encantaria tener su participacion.

Rosary to Our Mother Mary

We invite everyone to participate in praying the rosary to our Mother Mary, every Sunday before the 12:00 PM mass for those who like to participate. We would love to have your participation.



Lideres de Ministerios

Brenda Martinez - Coordinadora del Ministerio Hispano/Coordinadora del Coro/Representante de los Latinos = Hablen con Brenda si tienen sugerencias, ideas y comentarios sobre el Ministerio Hispano o si quieren ser parte del Coro Latino.

Paola Montiel - Líder de Liturgia = Se encarga de la liturgia durante la Santa Misa. Lectura, monaguillos, sacristanes, servidores de la Eucaristía, hospitalidad, y ofrendas.

Maria Felix Leon - Líder de Oración = Se encarga de todo lo que tiene que ver con la oración DENTRO de la Iglesia, incluyendo los Rosarios.

Alicia Aguilar - Líder de Evangelización = Se encarga de todo lo que tiene ver con oración FUERA de la Iglesia, incluyendo los Rosarios.

Beatriz Cabrera - Líder de Formación de Fe = Se encarga de las clases de bautizos y presentaciones. Ayuda con la comunicación entre hispanos y anglos para primeras comuniones y confirmaciones.

Noemi Cabrera - Lider de Pastoral Juvenil = Se encarga de las clases para quinceañeras y actividades para jóvenes.

Rosalba Vazquez y Juan Jimenez - Lideres de Pastoral Matrimonial = Se encargan de ayudar al Padre Felipe con clases para parejas que quieren recibir el Sacramento del Matrimonio.



Nuevos Bautismos/ New Baptisms

Bienvenidos a nuestros nuevos integrantes de Nuestra Señora de las Montañas que han recibido el sacramento de Bautismo.

- Josue Manuel Cuevas Flores hijo de Josue Cuevas y Zulemy Flores en Diciembre 15, 2023
- Michael Thompson Stoker son of Garrett Stoker & Shannon Stoker on December 27, 2023



Coffee and Donuts!

Please join us for coffee and donuts every Sunday (EXCEPT FOR 3RD SUNDAY) after the 10am Mass. If you are interested in helping or being part of our coffee and donuts ministry, please contact the parish office.



¡Café y donas!

Únase a nosotros para tomar café y donas todos los domingos (EXCEPTO EL TERCER DOMINGO) después de la misa de las 10 a. m. Si está interesado en ayudar o ser parte de nuestro ministerio de café y donas, comuníquese con la oficina.

OLM Music Schedule

Saturday	5:30 PM	Sunday	8:00 AM	10:00 AM	12:00 PM
January 20	Ensemble-Luke	January 21	A Capella	Botts	Spanish Choir
Saturday	5:30 PM	Sunday	8:00 AM	10:00 AM	12:00 PM
January 27	Mates	January 28	A Capella	Hollands	Spanish Choir



Wooming
Landscape Maintenance
Lawnmowing - Gardening
Tree & Lawn Care - Irrigation Service
Snow Removal
1085 Gregory Ln Jackson, WY
307.733.3961

Sidewinders Tavern & Sports Grill

Parties Video Games
Big Screen TV's Pizza & Great Food
Microbrews Discount Liquor

945 W. Broadway
Under the Big American Flag

Teton Appliance Repair

Local, Affordable & Guaranteed

Andy Heffron
Owner
(307) 699-2947

www.tetonappliance.com
andy@purelybychance.com



Church Information

Informacion de la Iglesia

OLM Staff

Fr. Philip J. Vanderlin-Parochial Administrator, OSB (Bilingual)

Fr. Edwin Laude-Parochial Vicar

Fr. Diego Fernando Lopez Barrera- Parochial Vicar

Deacon Doug Vlcek- Parochial Assistant
Deacon Matthew Ostdiek- Permanent Deacon
Deacon Richard Harden - Faith Formation Director
Lizzet Garcia-Business Manager (Bilingual)
Daniela Tzompa- Administrative Specialist (Bilingual)
Isabel Navarrete - Hearts for the Hungry Chef (Bilingual)

Mary Martin - Music Coordinador
Mary Martin - JCCW
Tom Botts - Grand Knight K of C
Mary Cernicek - Parish Council Chairperson
Huck Henneberry - Maintenance/Safety
Tom Botts - Finance Council Chairperson

Hearts for the Hungry

Corazones para los Hambrientos

Lunch: Monday-Friday
12:00pm- 1:00pm

Hot FREE Community meal
for you and your family!

Interested in volunteering?
Contact Isabel at
isabelnolm@gmail.com



Hearts for the Hungry

Almuerzo: Lunes a Viernes
12:00pm- 1:00pm

Comida caliente
GRATIS para usted y su
familia!

Interesado en ser
voluntario? Póngase en
contacto con Isabel en
isabelnolm@gmail.com

Volunteer For Hearts of the Hungry

If you would like to volunteer for Our Hearts for the Hungry lunch program but can't be here during that time, you can participate by bringing in baked goods that can be handed out during lunch. Calling in your to-go orders before lunch is highly encouraged.

Voluntario para Corazones de los Hambrientos

Si desea ser voluntario para el programa de almuerzo Our Hearts for the Hungry pero no puede estar aquí durante ese tiempo, puede participar trayendo productos horneados que se pueden repartir durante el almuerzo. Se recomienda encarecidamente llamar para hacer sus pedidos para llevar antes del almuerzo.

OUR LADY OF THE MOUNTAINS MASS SCHEDULE

Sunday Mass:

Saturday: 5:30 p.m.
Sunday: 8:00 a.m., 10:00 a.m., and
12:00 p.m. Spanish

Daily Mass:

Monday: 8:00 a.m.
Tuesday: 8:00 a.m.
Wednesday: 8:00 a.m.
Thursday: 8:00 a.m. and 5:30 p.m.
Friday: 8:00 a.m. and 7:00 p.m. Spanish
Saturday: 8:00 a.m.

MORNING PRAYER

Monday-Saturday: 7:45 a.m.

Mary's Daughters: Wednesday's 1:30pm-3:30pm

ROSARY Monday- Wednesday and Friday: 8:30 a.m.
(after morning Mass)

ADORATION SCHEDULE

Thursday: 8:30 a.m.-5:15p.m In BACK CHAPEL

CONFESSION SCHEDULE

By appointment or from 4-5pm Saturday evening

PARISH CONTACT

Phone: (307) 733-2516

Email: lizzetolm@gmail.com

Mailing Address: PO Box 992, Jackson WY 83001

Physical Address: 201 S Jackson St, Jackson WY 83001

Office hours: Monday- Friday 8:30am- 4:00pm

GUN BARREL



STEAK & GAME HOUSE
733-3287 • 862 W. BROADWAY

 **trilipiderm®**
All-Body Moisture Retention Crème

**JACKSON'S OWN
SOLUTION TO DRY SKIN!**
SOLUCIÓN PARA LA PIEL SECA!

AVAILABLE AT FINE RETAILERS
THROUGHOUT JACKSON HOLE

WWW.TRILIPIDERM.COM

THE LEXINGTON
AT JACKSON HOLE
HOTEL & SUITES

285 N. Cache
(On Hwy. 89 & 191)

(307) 733-2648
www.lexjh.com

**BUBBA'S
BAR-B-QUE
RESTAURANT**

PO Box 1168
100 Flat Creek Drive.
Jackson Hole, WY 83001

307-733-2288
Fax 307-733-5374

Belle Cose



Beautiful Things for Entertaining
48 East Broadway • 733-2640 • www.bellecose.com

RENDEZVOUS ENGINEERING
Matt Ostdiek and Bob Ablondi

Civil Engineers • Surveyors • Land Planners
307.733.5252
rdzeng.com
25 South Gros Ventre Street • Jackson WY 83001

A DIFFERENT
"KIND"
OF REALTOR.

MICHAEL KUDAR

Jackson Hole | Sotheby's
INTERNATIONAL REALTY

307.413.0850

kudar@jhsir.com

Porcupine Greenhouse & Nursery

Jackson, Wyoming
Specializing in Cold-Hardy Plants for 42 years

- Native Trees & Shrubs
- Balled & Burlap • Container Nursery Stock
- Large Assortment of Flowering Plants

307-733-5721
8025 South Porcupine Creek Road
Monday - Saturday 9-5 • Sunday 10-4

BANK OF JACKSON HOLE

HEADQUARTERED IN JACKSON • LOCALLY OWNED AND MANAGED
10 BRANCHES, 17 ATMS

307-732-BOJH bojh.com

Cloetta Dental

DR. REBECCA CLOETTA, D.D.S.
www.CloettaDental.com • 307.733.4122

TILLEMANS
ARCHITECT ♦ BUILDER

Lori M. Tillemans, AIA
P.O. Box 6525 Jackson, Wyoming 83002
lori@tillemans.com www.tillemans.com
(307)413.7731

TOTE TURNER

1315 S. Hwy 89, Suite 103
PO BOX 2560
Jackson, WY
307-733-2464

john.turner@hubinternational.com

HUB

- AUTO
- HOME
- LIFE
- BUSINESS

BRANDY & CHRIS LOVERA
Licensed Agents

 **307.578.7531**
1632 Beck Ave.
Cody, WY 82414

HEALTH • LIFE • MEDICARE

ACE Hardware

475 W. BROADWAY P.O. BOX 2846
JACKSON HOLE, WY 83001

RUSS ASBELL (307) 733-4676
Owner/President Fax (307) 733-3661

The Merry Piglets Mexican Grill

Tex Mex Specials • Mexican Grilled Fajitas
Salsa made fresh daily • Nachos
Fire-roasted Chicken • Quesadillas

 1 1/2 Blocks North of Town
Square at 160 N. cache
Dine-In or Take-out
307-733-2966

PINKY G'S PIZZERIA
www.pinkygs.com

307.734.7465 • PINKYGSJH@GMAIL.COM
50 WEST BROADWAY • JACKSON HOLE, WY

ODEN
WATCHES & JEWELRY

At Deloney/Glenwood 307-733-4916
Watches - Engagement - Fashion - Estate - Diamonds

 **SEASONS**
HANDYWORKS & PROPERTY SERVICES
Your trusted builder and handyman!
Contact Victor Perez 307-699-8738

TLS LIQUORSTORE & WINE LOFT Jackson Hole

115 Buffalo Way
P.O. Box 8219
Jackson, WY 83002

307.733.4466 / Fax 307.732.1825
stephan@WineLiquorBeer.com
www.WineLiquorBeer.com

Locally Owned
Community Minded

Jackson Hole  **Sotheby's**
INTERNATIONAL REALTY

Gary Glenn, CRS, RSPS
HOMES - LAND - 1031 EXCHANGES
LICENSED IN IDAHO AND WYOMING

303.909.2299
gary@garyglenn.net